

<<英语二级笔译考试真题详解>>

图书基本信息

书名：<<英语二级笔译考试真题详解>>

13位ISBN编号：9787119042800

10位ISBN编号：7119042807

出版时间：2005-11

出版时间：外文出版社

作者：卢敏

页数：195

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

前言

科技发展和经济全球化使对外交流与合作日益频繁。在传播先进的文化和科技方面，翻译起着越来越重要的桥梁和纽带作用。随着我国改革开放的进一步深化，加入世界贸易组织和综合国力的提高，我国在国际事务中的作用越来越重要。我国的翻译人员不仅要把国外先进文明成果介绍到国内，而且还要把国内优秀的文化、科技成果推向世界。因此，我国急需越来越多的优秀翻译人才。但是，我国的翻译人才却青黄不接。正是在此背景下，国家人事部推出了全国翻译专业资格（水平）考试，不拘一格地选拔高素质的翻译人才。

<<英语二级笔译考试真题详解>>

内容概要

全国翻译专业资格（水平）考试是国内最具权威的翻译专业资格认证考试，是对应试者口、笔译方面的双语互译能力和水平的认定。

该考试已经纳入国家职业资格证书制度。

考试合格将获得由国家人事部颁发的《中华人民共和国翻译专业资格（水平）证书》，该证书是聘任翻译专业技术职务的必备条件之一，在全国范围内有效。

为了帮助广大考生全面了解该考试，有的放矢地备考，我们首次编写了《英语二级笔译考试真题详解（2003-2005）》。

本书收录了2003年下半年至2005年上半年四次英语二级笔译考试的真题，给广大考生提供了实战热身的素材。

此外，本书紧扣考试大纲，透彻分析和归纳了考点和采分点。

这些详解和点拨可以开阔考生的眼界，帮助解决笔译考试中遇到的棘手问题。

本书中的“笔译综合能力”部分由试题、参考答案和综合解析组成。

我们总结了历年《笔译综合能力》考试科目的基本考点。

词汇、语法部分常见的考点包括近义/同义辨析、形近识别、音近识别、习语辨析、结构识别、副词应用、时态应用、语态应用等。

阅读理解部分常见的考点包括细节题型、主旨题型、词义题型、是非题型、态度题型、推断题型等。

完形填空部分常见的考点包括词语搭配、结构搭配、语境搭配、习惯搭配等。

通过研读这些考点，考生可以在笔译考试时胸有成竹，不仅知其然，而且知其所以然。

本书中的“笔译综合能力”部分由试题、参考答案和综合解析组成。

我们总结了历年《笔译综合能力》考试科目的基本考点。

词汇、语法部分常见的考点包括近义/同义辨析、形近识别、音近识别、习语辨析、结构识别、副词应用、时态应用、语态应用等。

阅读理解部分常见的考点包括细节题型、主旨题型、词义题型、是非题型、态度题型、推断题型等。

完形填空部分常见的考点包括词语搭配、结构搭配、语境搭配、习惯搭配等。

通过研读这些考点，考生可以在笔译考试时胸有成竹，不仅知其然，而且知其所以然。

“笔译实务”部分由试题、参考译文和采分点解析组成。

本书特别归纳了历年《笔译实务》考试科目中常见的采分点，例如：用词选采分点、理解表达采分点、理解结构采分点、基本素质采分点等。

通过研读这些采分点，考生可以正确选词组句，从理解和表达两个方面确保译文质量，在笔译考试中取得高分。

通过本书给出的翻译考试全部真题以及详细的解题分析，考生能够深入地了解笔译考试大纲的具体要求、命题的理念、题型、题量、考点、采分点、难易度、选材范围、阅读量、口译量等，并能逐步掌握口译技巧。

考生可以充分利用本书全面地分析真题，研究命题规律，进行实战练习，高效地备考，在最短的时间内取得最佳成绩，顺利通过翻译考试，成为翻译队伍中的一员，为我国的改革开放、现代化建设和对外交流贡献力量。

<<英语二级笔译考试真题详解>>

作者简介

卢敏，教授，英文译审，原中央编译局英文处处长，现任中国外文局翻译专业资格考评中心副主任，人事部全国翻译专业资格（水平）考试英语专家委员会专家委员。

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>